

资 料

1. 调查团成员名单	1
2. 调查行程	3
3. 有关部门及人员一览	7
4. 讨论议事录	9
5. 其他资料	47
5-1 现地调查访问地点以及监测实施机构	
5-2 现有器材的状况	
5-3 关于 EANET 试样收集地点	
5-4 气候带区分图	

1. 调查团成员名单

(1) 基本设计调查团成员表

姓名	担当	所属
美马 巨人	总括	JICA 无偿资金协力部 业务第 3 组组长
村上 淳	计划管理	JICA 无偿资金协力部 业务第 3 组
西川 雅高	技术参与	(独)国立环境研究所 环境分析化学室长
大泉 毅	技术参与	(财)日本环境卫生中心酸沉降研究中心 大气圈研究部部长
安乐冈 显	业务主任 / 观测计划	(株)数理计划
藤村 满	器材计划 1	Green Blue(株)
杉田 善和	器材计划 2	(株)数理计划
城户 伸夫	器材计划 3	(株)数理计划
越智 俊治	运营维护管理计划	Green Blue(株)
酒井 敬	采购计划 / 估算	Green Blue(株)
徐 年	翻译	(株)数理计划 / TICS

(2) 基本设计概要说明(第 1 次)调查团成员表

姓名	担当	所属
渡边 雅人	总括	JICA 中国事务所 次长
村上 淳	计划管理	JICA 无偿资金协力部 业务第 3 组
安乐冈 显	业务主任	(株)数理计划
藤村 满	器材计划	Green Blue(株)
徐 年	翻译	(株)TICS

(3) 基本设计概要说明(第 2 次)调查团成员表

姓名	担当	所属
中川 和夫	总括	JICA 无偿资金协力部部长
村上 淳	计划管理	JICA 无偿资金协力部 业务第 3 组
西川 雅高	技术参与	(独)国立环境研究所 环境分析化学室长
大泉 毅	技术参与	(财)日本环境卫生中心酸沉降研究中心 大气圈研究部部长
安乐冈 显	业务主任 / 观测计划	(株)数理计划
藤村 满	器材计划 1	Green Blue(株)
徐 年	翻译	(株)TICS

2. 调查行程

(1) 基本设计调查（现地调查）日程表

顾问组成员分成以下 5 个班，在当地翻译或辅助人员的陪同下对各地进行了访问。

- [特别班] 安乐冈 显、王 文玲（当地翻译）
- [第 1 班] 藤村 满、徐 年（调查团翻译）
- [第 2 班] 越智 俊治、李 哈达（辅助人员）
- [第 3 班] 酒井 敬、李 絮白（辅助人员）
- [第 4 班] 杉田 善和、城户 伸夫、周 建中（当地翻译）

(2) 基本设计概要说明调查(第1次)日程表

		总括 (渡边)	计划管理 (村上)	业务主任 (安乐冈)	器材计划 (藤村)	翻译 (徐)
8月13日	日	/	东京→北京			
8月14日	一		东京→北京 中国环境监测总站 协议、JICA事务所预备会			
8月15日	二		拜访日本大使馆、拜访商务部、 拜访国家环境保护总局(SEPA)			
8月16日	三		SEPA・环境监测总站协议			
8月17日	四	SEPA・环境监测总站协议				
8月18日	五	向JICA事务所、日本大使馆报告				
8月19日	六	/	北京→东京			

(3) 基本设计概要说明调查(第2次)日程表

		总括 (中川)	技术参与 (大泉)	技术参与 (西川)	计划管理 (村上)	翻译 (徐)	业务主任 (安乐冈)	器材计划 (藤村)	
10月25日	三	/	/	/	/	/	东京→北京		北京
10月26日	四						中国环境监测总站 技术协议		同上
10月27日	五						中国环境监测总站 技术协议		同上
10月28日	六						(休息日・整理资料)		同上
10月29日	日				东京→北京		(休息日・团内预备会)	同上	
10月30日	一				JICA中国事务所预备会、拜访日本大使馆、 拜访商务部、拜访国家环境保护总局(SEPA)		同上		
10月31日	二	东京→北京		在总站协议(SEPA・总站)		同上			
11月1日	三	东京→北京		在总站协议(SEPA・		同上			
11月2日	四	SEPA・总站备忘录协议						北京→东京	同上
11月3日	五	备忘录署名(于SEPA)、向日本大使馆报告、向JICA中国事务所报告						/	同上
11月4日	六	北京→东京						/	—

3. 有关部门及人员一览

中华人民共和国商务部

陈 宁	Chen Ning	国际经贸关系司	处长
谢 城	Xie Cheng	国际经贸关系司	副处长

国家环境保护总局

周 建	Zhou Jian	规划与财务司	司长
陈 斌	Chen Bin	"	副司长
赵建中	Zhao Jingzhong	"	副司长
李春红	Li Chunhong	"	投资处 处长（调动）
房 志	Fang Zhi	"	投资处 副处长
朱 铭	Zhu Ming	"	统计处 主任
刘 宁	Liu Ning	国际合作司	双边处 调研员
王 昕	Wang Xin	科技标准司	环境健康监测处
周凤保	Zhou Fengbao	"	"

中国环境监测总站

李国刚	Li Guogang	副站长
朱建平	Zhu Jianping	研究员 副站长
王瑞斌	Wang Ruibin	大气室 主任研究员(室长)
佟彦超	Tong Yanchao	大气室 高级工程师

日本国驻华大使馆

染野宪治	Someno Kenji	一等书记官
大森一显	Omori Kazuaki	一等书记官
三原祥二	Mihara Shoji	一等书记官
等等力研	Todoriki Ken	经济部一等书记官

JICA 中国事务所

渡边雅人	Watanabe Masato	副所长
岩切 敏	Iwakiri Satoshi	副所长
国武大纪	Kunitake Daiki	所长助理・项目主管（环保 / 无偿资金援助）
大久保晶光	Okubo Akimitsu	所长助理（环境・能源 / 评价）
邢 军	Xing Jun	项目主管助理（环保 / 能源 / 无偿资金援助）

中日友好环境保护中心

须藤和男	Sudo Kazuo	资深顾问
位坂和隆	Isaka Kazutaka	项目调整员

4. 讨论议事录

中华人民共和国
酸沉降及沙尘暴监测网络建设项目基本设计调查
会谈纪要

基于中华人民共和国政府(以下称“中国”)的要求,日本国政府决定对“酸沉降及沙尘暴监测网络建设项目”(以下称“项目”)实施基本设计调查,并委托日本国际协力机构(以下称“JICA”)完成此次调查任务。

JICA派遣以JICA无偿资金协力部业务第三组组长美马巨人为团长的基本设计调查团(以下称“调查团”),于2006年3月11日至4月22日赴中国进行基本设计调查。

调查团与中国政府有关人员进行了会谈,同时对对象地区实施了现地调查。

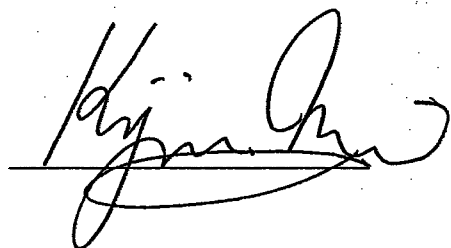
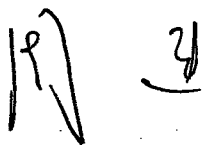
通过会谈和现地调查的结果,双方确认了附录中记述的主要事项。本调查团将继续在日本国内进行分析研究,并作出基本设计调查报告书。

本会谈纪要包括正文和附录两个部分,备中文、日文各两份,在双方达成共识的基础上签名,并由相关机构各留存一份,每份具有同等效力。

2006年4月21日 于北京

中华人民共和国
国家环境保护总局
代表团团长
周 建

日本国
独立行政法人日本国际协力机构
基本设计调查团团长
美马 巨人



附 录

1. 本项目目的

鉴于酸雨与沙尘暴问题已成为超越国境的环境问题，本项目旨在提高中国国内的监测能力，以推动东亚酸雨监测网络（以下称“EANET”）以及 ADB/GEF 沙尘暴监测总体规划（以下称 ADB-GEF 网络）之下的监测网络工作。另外，本项目的实施将有助于中国将要制定的“十一五”计划中的酸沉降及沙尘暴监测网络的建设。

2. 项目实施地点

基于第二次预备调查所达成的协议意，双方同意本项目的实施地点按以下标准选定。

- (1) 将来可能在 EANET 及 ADB/GEF 沙尘暴监测网络框架中实现数据共享的点位。但是，对于如何加入 EANET 及 ADB/GEF 网络以及具体的加入点位，今后将根据 EANET 及 ADB/GEF 网络建设的进展状况，在各自的网络框架下具体研究。
- (2) 中方相关机构能够确保运行及维护管理的点位（确保经费，确保熟练的技术人员等）。
- (3) 具备安装、运转各种监测设备所必需的基础设施的点位。

3. 负责机构及实施机构

本项目的负责机构为国家环境保护总局，实施机构为中国环境监测总站。

4. 申请内容

通过与调查团的会谈协商，中方在附件 1 及附件 2 中列出了所申请提供的器材。

JICA 将按照上述 1 本项目目的，以及在日本国内进行的分析，对中方要求内容的妥当性进行研究审核，如果认为该项目适合无偿资金合作并决定实施时，JICA 将向日本国政府推荐并得到同意。

5. 关于日本的无偿资金合作的方式

(1) 调查团对附件 3 所示的日本无偿资金合作的结构进行了说明，并获得了中方的理解。

(2) 中方表示, 如果本项目的无偿资金合作得以实施的话, 中方将按附件 4 所示, 采取必要的措施保证合作顺利进行。

6. 今后调查的日程

(1) 调查团根据对现地调查结果的分析研究, 将于 5 月下旬向中国方面提出对象监测点以及提供监测器材的候补地点。中国方面同意对此尽快进行研究, 并向日本方面作出回答。

(2) 根据上述(1)的协议, JICA 将作成基本设计概要书, 并派遣基本设计概要说明调查团, 就基本设计概要向中国方面进行说明。同时, 确认由中国方面进行必要的准备。

(3) 关于基本设计概要书的内容, 中国方面原则上予以接受的话, JICA 将作成基本设计调查报告书, 并在 2006 年 9 月提交中国方面。

7. 其他达成合意的事项

(1) 最佳监测点的选定

中方提出的 70 个监测点(酸沉降 41, 沙尘暴 29), 其现地调查的结果, 将在日本国内进行分析研究, 对于其基础设施的状况, 维护管理的能力等, 进行科学的评估, 根据评估的结果选定最佳监测点。

另外, 双方同意, 在酸沉降监测网络中将优先选择背景监测点, 在沙尘暴监测网络中, 将优先选择设置激光雷达的监测点。

(2) 决定购入的监测器材

购入监测器材, 将根据现地调查的结果, 考虑监测地点的特性, 现已保有的监测器材的确认情况等, 决定购入必要的监测器材的种类和数量。

(3) 中国方面需承担的事项

中国政府表示, 为了达成该项目实施的目标, 中方理解须承担的有关事项, 并保证在预算拨款和实施体制等方面全力予以支持。

(4) 中日间数据共享方法的方向性

根据第二次预备调查中就中日间数据共享所达成的协议事项, 双方同意就数据共享方法, 达成如下协议。

1) 有关数据共享的项目, 如附件 5 所示为第二次预备调查中双方达成协议的项目。

2) 数据共享的开始时期, 以提供的监测器材开始进行监测并获得监测数据作为开始时期。

3) 数据共享的年限, 以 3 年为期限。3 年以后数据共享, 将视仪器设备情况, 由中国环境监测总站与独立行政法人国立环境研究所及财团法人日本环境卫生酸雨研究中心共同协商。

附件1

酸沉降监测网设备配置

序号	省份	城市	网控区	设备配置															
				二氧化硫测定仪	氮氧化物测定仪	臭氧测定仪	多元气体分析仪	零气发生器	数据采集仪	中心站及相类软件	仪器柜	酸雨采样器	离子色谱仪	标准雨量计	纯水制备装置				
1	安徽	池州市	酸雨	41	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
2	安徽	阜阳市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
3	安徽	六安市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
4	福建	武夷山市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
5	福建	宁德市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
6	山东	枣庄市	SO2	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
7	河南	南阳市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
8	湖北	咸宁市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
9	湖北	恩施市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
10	湖南	张家界市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
11	湖南	娄底市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
12	湖南	怀化市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
13	广东	惠州市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
14	广东	阳江市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
15	广西	贵港市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
16	海南	东方市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
17	重庆	黔江区	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
18	四川	南充市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
19	四川	攀枝花市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
20	四川	南充市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
21	贵州	遵义市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
22	贵州	铜仁市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
23	贵州	都匀市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
24	云南	思茅市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
25	西藏	拉萨市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
26	陕西	铜川市	SO2	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
27	陕西	延安市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
28	甘肃	兰州市	SO2	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
29	甘肃	张掖市	SO2	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
30	宁夏	银川市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
31	新疆	哈密市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
32	新疆	伊宁市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
33	福建	武夷山市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
34	内蒙	呼和浩特市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
35	吉林	抚松县	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
36	湖南	湘西自治州	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
37	湖南	五指山市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
38	云南	丽江市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
39	新疆	阿勒泰市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
40	山东	青岛市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
41	西藏	拉萨市	酸雨	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		

注：33至41为环境空气和酸雨背景值监测站，采用高精度的监测设备

JF

沙尘暴监测网设备配置

编号	省份	城市	点位数	测点位置	气象5参数 测定仪	PM10监测 仪(套)	颗粒物采样 器(套)	TSP测定仪	Lidar	天平(台)	能见度测定 仪	数字摄像监 视系统 (套)	数据传输 (套)
		合计	29		29	29	29	29	15	29	29	29	29
1	新疆	阿克苏市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
2	内蒙	呼和浩特市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
3	内蒙	包头市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
4	内蒙	集宁市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
5	内蒙	二连浩特市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
6	内蒙	阿拉善左旗	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
7	新疆	和田市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
8	宁夏	银川市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
9	甘肃	兰州市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
10	甘肃	嘉峪关市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
11	甘肃	武威市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
12	甘肃	民勤县	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
13	甘肃	酒泉市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
14	甘肃	敦煌市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
15	甘肃	定西市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
16	陕西	西安市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
17	陕西	榆林市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
18	山西	大同市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
19	河北	张家口市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
20	新疆	哈密市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
21	辽宁	沈阳市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
22	辽宁	大连市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
23	吉林	长春市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
24	吉林	白城市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
25	青海	格尔木市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
26	山东	青岛市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
27	河南	郑州市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1
28	江苏	连云港市	1	城区	1	1	1	1		1	1	1	1
29	安徽	合肥市	1	城区	1	1	1	1	1	1	1	1	1

附件 3

日本无偿资金援助制度

1. 日本无偿资金援助的实施程序

日本无偿资金援助(无偿)按下列程序实施：

第一阶段为“申请”。日本国政府(外务省)根据受援国提出的申请，研究实施无偿资金援助的妥当性，在确认该项目的优先程度高时，指示 JICA 进行调查。

第二阶段为“调查”(基本设计调查)。由 JICA 实施。原则上 JICA 与日本的咨询机构签订合同，委托调查。

第三阶段为“审查与批准”。日本国政府根据 JICA 在第二阶段所编制的基本设计调查报告书，审查该项目是否适合于无偿资金援助项目，之后提交内阁会议审议。

经内阁会议审议批准的项目，在第四阶段由两国政府签署换文后正式开始实施赠予。

实施赠予时，JICA 协助受援国政府招标、办理签约手续以及其他事项。

2. 调查的定位

(1) 调查内容

JICA 实施调查(基本设计调查)的目的是为日本国政府批准无偿资金援助提供基础资料(判断资料)。调查内容有申请的背景、目的、效果以及项目实施所必备的维护管理能力等，并从技术及社会、经济方面验证项目的妥当性，通过与受援国政府协商，双方确认项目的基本构想，同时进行项目基本设计并概算事业经费。

当然，并不是说所有的申请内容都可以成为援助对象，需要根据日本无偿资金援助的方式等，确认基本构想。

另外，实施无偿资金援助时，日本国政府从促进受援国自力更生的立场出发，要求受援国也采取必要的措施。即使该措施超过了实施机构的管辖范围，也要求受援国政府给予实施的保证，最后以会谈纪要的方式，与受援国政府所有相关机构进行确认。

(2) 咨询公司的选择

关于签署换文后的咨询合同，为了保持基本设计调查和详细设计业务技术上的连贯性，JICA 将向受援国政府推荐承担基本设计调查的咨询公司。

3. 无偿资金援助的方式

(1) 什么是无偿资金援助？

无偿资金援助是不要求受援国承担偿还义务而提供的资金援助，对于受援国为实现本国的经济、社会发展计划所需的设施、材料器材以及劳务(技术或运输等)等的采购资金，依据日本国的相关法令，并按照下列原则实施赠予，不采取由日本国直接采购材料和器材以及设备等实际物品的方式。

(2) 签署换文

实施无偿资金援助时、必须由政府间达成一致意见并签署换文(E/N)。E/N中应确认本项目的目的、援助时间、实施条件以及援助额度等事项。

(3) 援助时间

“援助时间”应在日本内阁会议决定的会计年度之内。在此期间必须完成签署换文、与咨询公司及供货商等签约、最终付款等所有程序。

但是，由于气候等不可抗力因素造成运输、安装、施工等延误时，经过两国政府之间的协商，可延长一年(一个会计年度)。

(4) 无偿资金援助所提供的产品及劳务，原则上必须合理并指定性的购买日本国或受援国的产品以及日本国民的劳务。此处的“日本国民”是指日本国的自然人或受其支配的日本国的法人。

两国政府认为必要时，也可采购第三国(日本以及受援国以外)的产品或使用第三国的运输等劳务。但根据无偿资金援助的原则，实施赠予时所需的第一承接商，即咨询公司、施工单位以及采购商仅限于“日本国民”。

(5) “认证”的必要性

受援国政府或受援国政府所指定的机构与“日本国民”之间的合同必须以“日元标价”签署。并且必须通过日本国政府“认证”。这是因为赠与的财源来自于日本国民的税金。

(6) 受援国应采取的措施

实施无偿资金援助时，受援国应采取以下措施：

- 1) 实施设施建设项目时，必须确保并平整建设设施所需的土地。
- 2) 在平整土地时，应同时建设并完成土地的电力、上下水管道以及其他附属设施的工程。
- 3) 实施材料和器材等项目时，应确保必要的建筑物。
- 4) 原则上应承担赠予所采购产品的港口卸货、报关以及国内运输等相关费用，并确保及时实施。
- 5) 根据认证的合同，对采购的产品以及劳务中需由日本国民缴纳的关税、国

内税及其他财政税款予以免除。

6) 根据认证合同由日本国民提供的劳务，在其为执行该公务入国、滞留期间提供必要的方便。

7) 合理使用

为了实施该项目，应合理并有效的维护、使用根据赠予所建设的设施以及筹措的器材，同时确保必要的工作人员等。此外，除了赠予项目应负担的经费之外，应承担项目的实施所需的维护管理费等所有经费。

8) 再出口

赠与所购买的产品，不得从受援国再出口。

9) 银行协定

a) 受援国政府或“被指定的当局”必须在日本国内的外汇公认银行开设该国政府名义的帐户。日本国政府根据认证的合同，向该银行帐户汇入“日元”，以偿还受援国政府或被指定的当局所承担的债务，籍此实施赠予。

b) 日本政府的支付是在“银行”根据受援国政府或被指定的当局发行的“付款授权书”向日本政府提交付款通知单时进行。

附件 4

日中两国政府负担的主要事项

	负担事项	日本	中国
1	银行协定(B/A)规定的手续费 ①发行委托付款证(A/P)的手续费 ②付款手续费		● ●
2	到达受援国港口后迅速办理卸货和报关 ①通过赠予采购的产品从日本到中国的运输 ②负担港口卸货、报关的相关经费并敦促及时办理手续 ③通过赠予采购的产品从港口至项目实施地的国内运输费	● (●)	 ● (●)
3	对于认证合同中规定的日本国民的劳务, 在其为履行业务入国及滞留期间, 提供必要的方便		●
4	根据合同采购的产品及劳务中, 免除向日本国民征收的关税、国内税以及其他课税		●
5	在该项目实施期间, 对通过赠予采购的器材进行合理且有效地使用以及维护管理		●
6	承担采购器材的运输、安装调试等无偿资金援助范围外的全部所需经费		●

同

李

附件5 关于中日间的数据共享

	酸 雨	沙尘暴
数据项目	通过无偿资金合作项目设备获得的所有数据（二氧化硫、二氧化氮、臭氧、降水量、降水成分）	通过无偿资金合作项目设备获得的所有数据（气象数据、PM10、颗粒物采样器、TSP、雷达以及能见度测定仪）
点位数	所有安装了无偿资金合作设备的地点	所有安装了无偿资金合作设备的地点
数据范围	自动测定数据的日均值、符合酸雨采样频度的间隔	自动测定数据的小时值（沙尘暴发生时的11月~5月）或日均值（7月~10月）
共享频度	每年的年数据，一年一次、次年六月末提交	适时（约4~6小时以内）
共享方式	向日方提供成套数据（格式按EANET的指定形式）	向日方提供成套数据以及确定数据
共享载体	书面及电子载体	书面及电子载体
交付方式	以书面形式邮寄，同时以电子文档形式交付	以书面形式邮寄，同时以电子文档形式交付
数据使用权限	关于数据的公布以及在科学论文上的使用，需经中方同意。具体办法由中日双方另行协商。	关于数据的公布以及在科学论文上的使用，需经中方同意。具体办法由中日双方另行协商。

如对上述内容产生分歧，由中日双方协商决定。

所有数据需经中国环境监测总站汇总审核、国家环保总局审定后由中方向日方提供。